

YEELIGHT

YLCT03YL

User Manual • Užívateľský manuál •
Užívateľský manuál • Használati utasítás •
Benutzerhandbuch

English	3 – 10
Čeština	11 – 18
Slovenčina	19 – 26
Magyar	27 – 34
Deutsch	35 – 42

Dear customer,

Thank you for purchasing our product. Please read the following instructions carefully before first use and keep this user manual for future reference. Pay particular attention to the safety instructions. If you have any questions or comments about the device, please contact the customer line.



www.alza.co.uk/kontakt

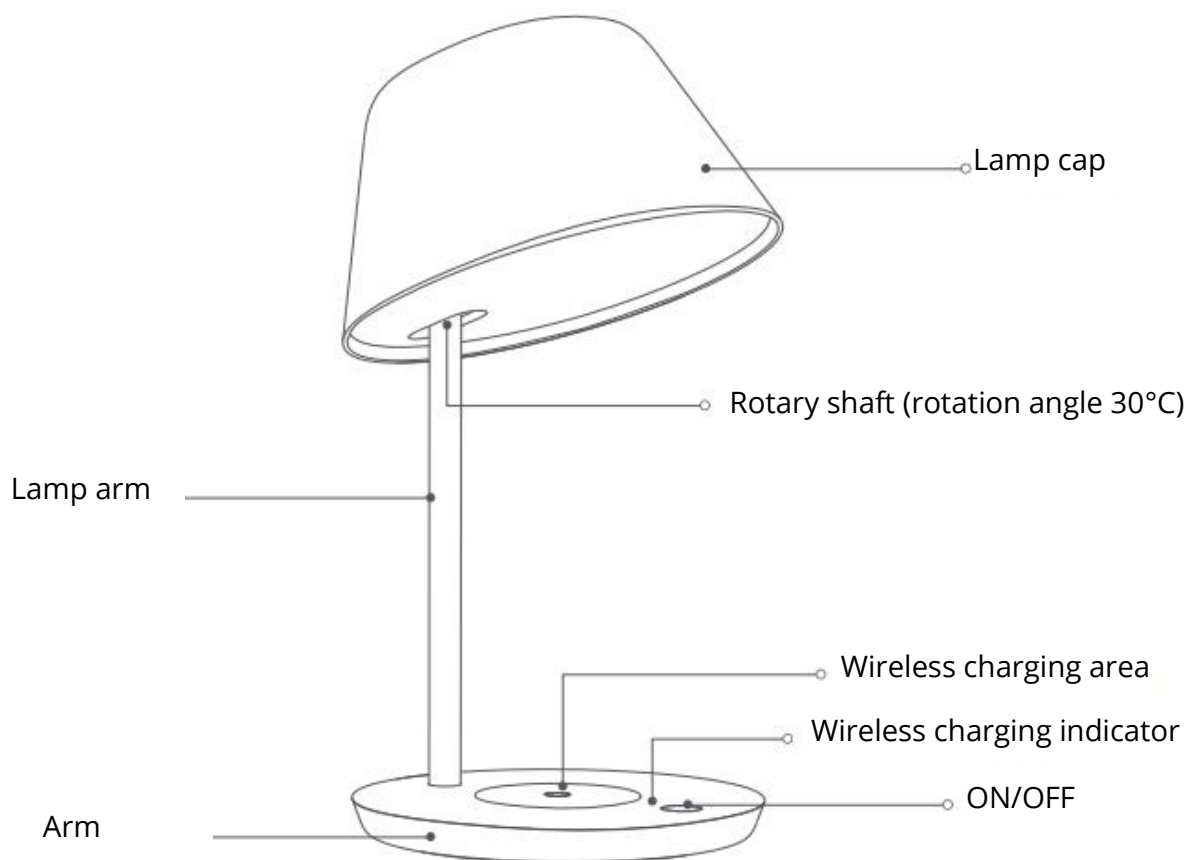


+44 (0)203 514 4411

Importer

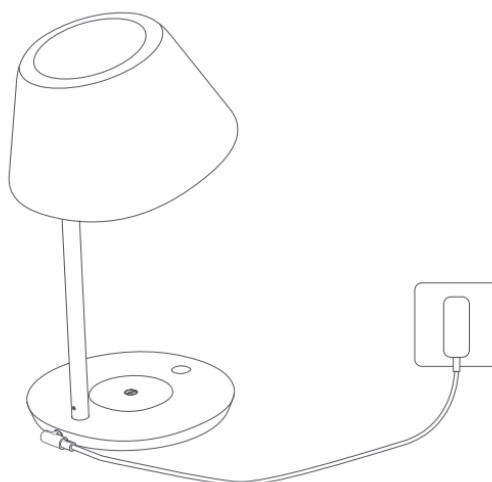
Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prague 7, www.alza.cz

Product Description



Installation

Plug the adaptor connector into the DC terminal, then connect the power.



Instructions

ON/OFF button

1. Shortly tap ON/OFF button to turn on or turn off the product.
2. When the light is on, long tap the ON/OFF button adjust the colour temperature and brightness. More personalized settings are available in Yeelight APP.
3. When the light is on, tap the ON/OFF button twice to activate Timer mode.

More Features

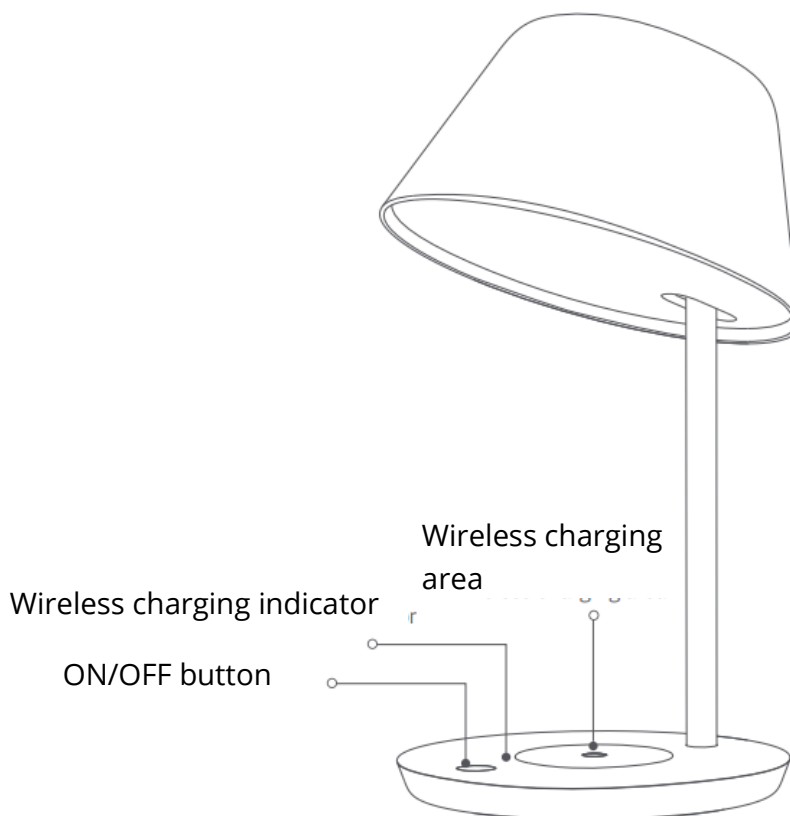
Night mode

Set your own night mode in the app. The lamp will turn on automatically with cozy nightlight during the preset night mode period. If not in the preset period, the lamp will return to the default state saved in the APP.

- The Night Mode is off by default. Please activate it in Yeelight APP.

Wireless charging

1. The wireless charging indicator will flash 3 times when the lamp is connected to the power supply with its original adaptor.
2. Put the mobile phone in the wireless charging area. The mobile phone is charging when yellow indicator light is on. If not, please adjust the phone to proper position.
3. When the phone is fully charged, the yellow indicator light is off, and the wireless charging terminates.



Wireless charging indicator status

Power on:	The indicator flashes 3 times
Charging:	Indicator on
Charging completed or not charging:	Indicator off
Error warning:	The indicator flashes quickly
Foreign object:	The indicator flashes quickly

03 Apple HomeKit Smart Control

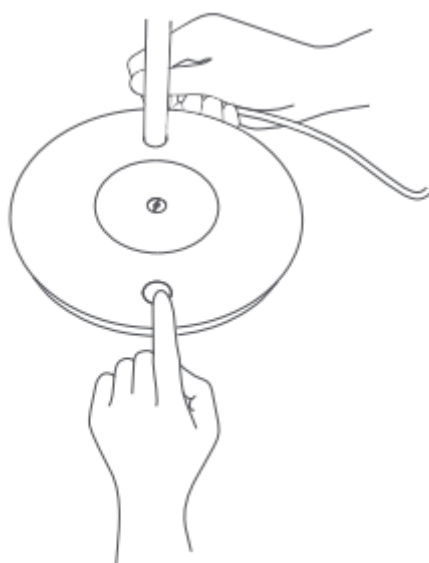
1. Open the Home APP in your iPhone or iPad
2. Tap "Add Accessories" and follow the instructions in the app to scan the QR code in the user manual or on the product base or enter the 8-digit setup code above the QR code to grant the Apple Home app access.
 - Make sure the Wi-Fi network is available and you can get access to the internet normally. This product is not compatible with 5G network.
 - To ensure proper HomeKit compatibility, it is recommended to use iOS 9 or above.
 - HomeKit codes are indicated under the base of lamp. Please be noted that HomeKit codes are required for reset every time.

Apple is the trademark of Apple LLC.

How to Reset

Tap and hold the ON/OFF button and re-insert the adaptor connector into the DC terminal till the light is breathing, and then release the ON/OFF button.

- Please reset the lamp before using it in a new network environment.



Basic Parameters

Name:	Yeelight Staria Bedside Lamp Pro
Rated input:	220 -220V ~ 50/60Hz 0.45A
Rated Power:	18W (Wireless Charging Module +LED modules)
CRI:	Ra95
Input:	12V  1.5A
Power factor:	0.5
Wireless connection:	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz
Model No.:	YLCT03YL
Operating temperature:	-10 ~ 35°C
Operating humidity:	0% - 85%RH
Colour temperature:	2700 K-6000 K
Wireless charging output:	10W MAX
Wireless charging distance:	≤3.5mm
Compatible wit:	Android 4.4 & iOS9.0 and above

Product Features

			
Adjustable colour temperature	Adjustable brightness	Cozy nightlight	Foreign object detection
			
Voice control	Personalized schedule	Smart timer	10W fast charging

Warnings

- Check the voltage before using the product. Improper voltage may damage the product and cause potential safety hazards.
- The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person.
- The light will produce heat during operation. Please keep proper ventilation.
- Using adapters other than the original one may cause product damage or safety hazards.
- Do not tilt the lamp but place it smoothly.
- Do not put battery or battery products near the wireless charging area in case of any potential safety hazard.
-  For household use only.
-  Class III Luminaire.
- All the pictures shown in this manual are for reference only.

Warranty Conditions

A new product purchased in the Alza.cz sales network is guaranteed for 2 years. If you need repair or other services during the warranty period, contact the product seller directly, you must provide the original proof of purchase with the date of purchase.

The following are considered to be a conflict with the warranty conditions, for which the claimed claim may not be recognized:

- Using the product for any purpose other than that for which the product is intended or failing to follow the instructions for maintenance, operation, and service of the product.
- Damage to the product by a natural disaster, the intervention of an unauthorized person or mechanically through the fault of the buyer (e.g., during transport, cleaning by inappropriate means, etc.).
- Natural wear and aging of consumables or components during use (such as batteries, etc.).
- Exposure to adverse external influences, such as sunlight and other radiation or electromagnetic fields, fluid intrusion, object intrusion, mains overvoltage, electrostatic discharge voltage (including lightning), faulty supply or input voltage and inappropriate polarity of this voltage, chemical processes such as used power supplies, etc.
- If anyone has made modifications, modifications, alterations to the design or adaptation to change or extend the functions of the product compared to the purchased design or use of non-original components.

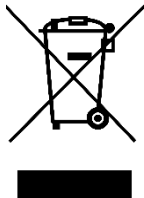
EU Declaration of Conformity

Hereby, Qingdao Yeelink Information Technology Co., Ltd., declares that the radio equipment type YLCT03YL is in compliance with Directive 2014/53/EU.



WEEE

This product must not be disposed of as normal household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19 / EU). Instead, it shall be returned to the place of purchase or handed over to a public collection point for the recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. Contact your local authority or the nearest collection point for further details. Improper disposal of this type of waste may result in fines in accordance with national regulations.



Vážený zákazníku,

děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtete následující pokyny a uschovejte si tento návod k použití pro budoucí potřebu. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním pokynům. Pokud máte k přístroji jakékoli dotazy nebo připomínky, obraťte se na zákaznickou linku.



www.alza.cz/kontakt

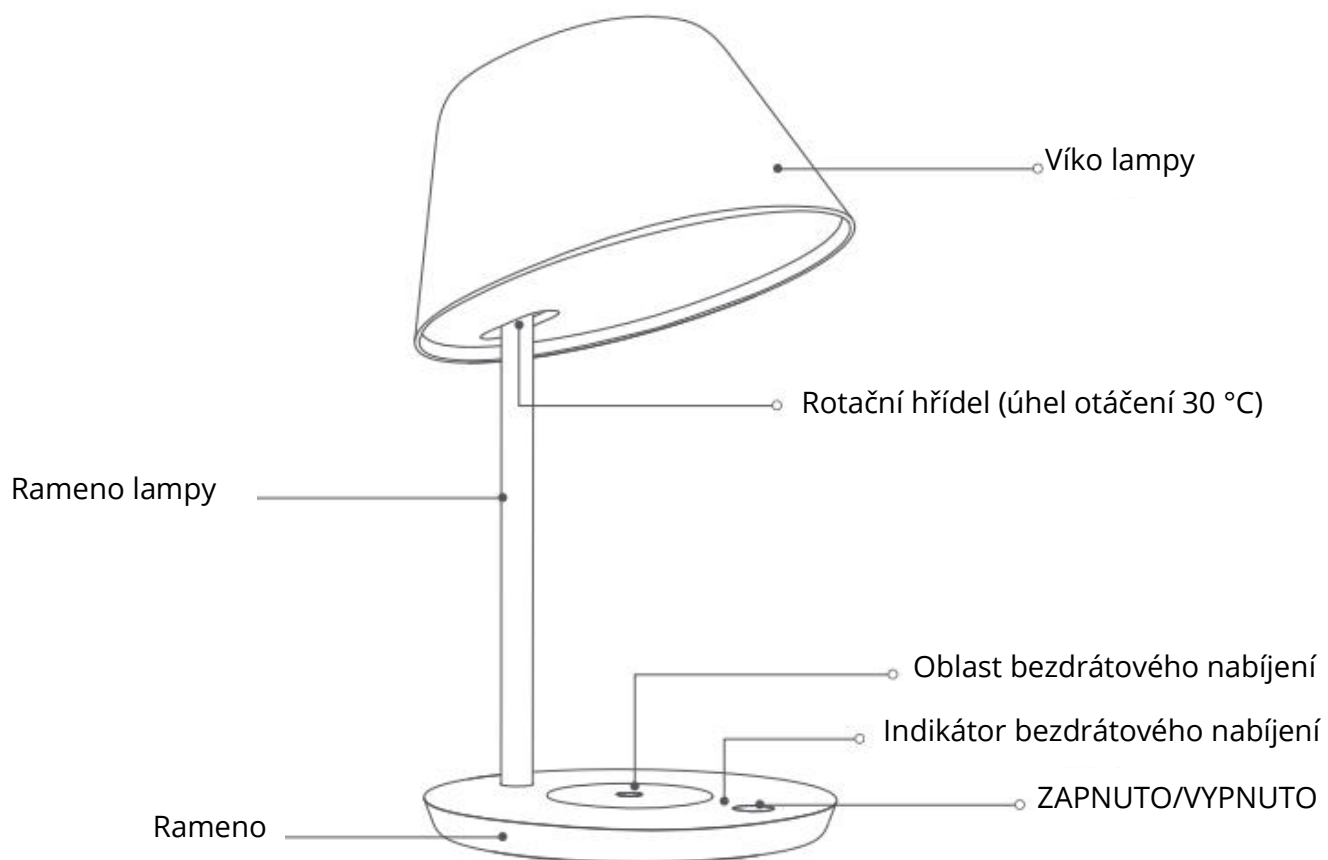


+420 255 340 111

Dovozce

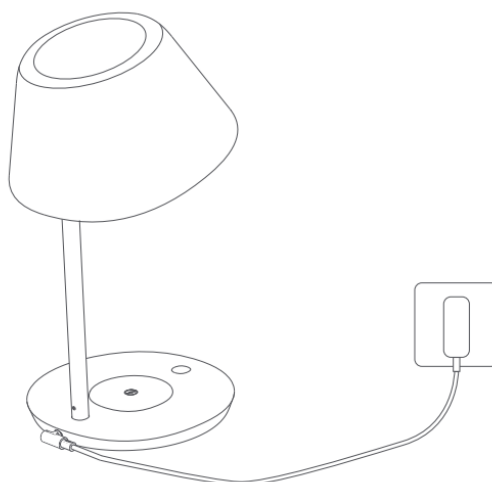
Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Popis produktu



Instalace

Zapojte konektor adaptéru do stejnosměrné svorky a poté připojte napájení.



Pokyny

Tlačítko ON/OFF

1. Krátkým klepnutím na tlačítko ON/OFF výrobek zapnete nebo vypnete.
2. Když je světlo zapnuté, dlouhým klepnutím na tlačítko ON/OFF nastavte teplotu barev a jas. Další personalizovaná nastavení jsou k dispozici v aplikaci Yeelight APP.
3. Když světlo svítí, klepnutím na tlačítko ON/OFF dvakrát aktivujete režim časovače.

Další funkce

Noční režim

Nastavte si v aplikaci vlastní noční režim. Lampa se automaticky zapne s útulným nočním světlem během nastaveného období nočního režimu. Pokud se tak nestane v přednastaveném období, lampa se vrátí do výchozího stavu uloženého v aplikaci APP.

- Noční režim je ve výchozím nastavení vypnutý. Aktivujte jej v aplikaci Yeelight APP.

Bezdrátové nabíjení

1. Když je svítidla připojena ke zdroji napájení pomocí originálního adaptéru, indikátor bezdrátového nabíjení třikrát zabliká.
2. Položte mobilní telefon do prostoru pro bezdrátové nabíjení. Mobilní telefon se nabíjí, když svítí žlutá kontrolka. Pokud tomu tak není, nastavte telefon do správné polohy.
3. Po úplném nabití telefonu žlutá kontrolka zhasne a bezdrátové nabíjení se ukončí.



Indikátor stavu bezdrátového nabíjení

Zapnutí napájení:	Indikátor třikrát blikne
Nabíjení:	Indikátor zapnutý
Nabíjení dokončeno nebo nenabíjení:	Indikátor vypnutý
Upozornění na chybu:	Indikátor rychle bliká
Cizí předmět:	Indikátor rychle bliká

03 Chytré ovládání Apple HomeKit

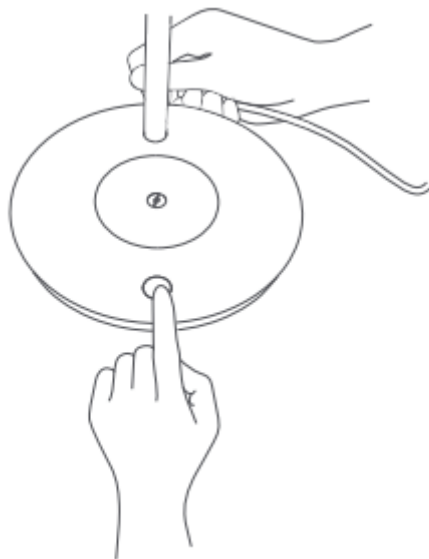
1. Otevřete aplikaci Apple Home v iPhoneu nebo iPadu.
2. Klepněte na "Přidat příslušenství" a podle pokynů v aplikaci naskenujte QR kód v uživatelské příručce nebo na základně produktu nebo zadejte 8místný nastavovací kód nad QR kódem, abyste aplikaci Apple Home umožnili přístup.
 - Ujistěte se, že je síť Wi-Fi dostupná a můžete se normálně připojit k internetu. Tento produkt není kompatibilní se sítí 5G.
 - Pro zajištění správné kompatibility se systémem HomeKit se doporučuje používat iOS 9 nebo novější.
 - Kódy HomeKit jsou uvedeny pod základnou lampy. Upozorňujeme, že kódy HomeKit jsou nutné pro resetování pokaždé.

Apple je ochranná známka společnosti Apple LLC.

Jak resetovat

Klepněte a podržte tlačítko ON/OFF a znovu zasuněte konektor adaptéru do stejnosměrné svorky, dokud světlo nedýchá, a poté tlačítko ON/OFF uvolněte.

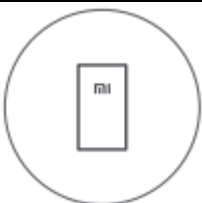
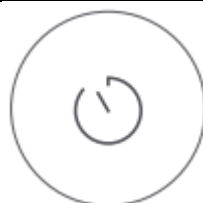
- Před použitím lampy v novém síťovém prostředí ji resetujte.



Základní parametry

Jméno:	Noční lampička Yeelight Staria Pro
Jmenovitý příkon:	220 -220 V ~ 50/60 Hz 0.45 A
Jmenovitý výkon:	18 W (bezdrátový nabíjecí modul + LED moduly)
CRI:	Ra95
Vstupní údaje:	12 V  1,5 A
Účinník:	0.5
Bezdrátové připojení:	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz
Číslo modelu:	YLCT03YL
Provozní teplota:	-10 ~ 35°C
Provozní vlhkost:	0 % - 85 % RH
Teplota barev:	2700 K-6000 K
Výstup bezdrátového nabíjení:	10 W MAX
Vzdálenost bezdrátového nabíjení:	≤3,5 mm
Kompatibilní s:	Android 4.4 a iOS9.0 a vyšší

Vlastnosti produktu

			
Nastavitelná teplota barev	Nastavitelný jas	Útulné noční světlo	Detekce cizích objektů
			
Hlasové ovládání	Personalizovaný rozvrh	Chytrý časovač	10 W rychlé nabíjení

Varování

- Před použitím výrobku zkontrolujte napětí. Nesprávné napětí může výrobek poškodit a způsobit potenciální bezpečnostní rizika.
- Světelný zdroj obsažený v tomto svítidle smí vyměnit pouze výrobce nebo jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba.
- Světlo během provozu produkuje teplo. Dbejte na správné větrání.
- Použití jiných než originálních adaptérů může způsobit poškození výrobku nebo ohrožení bezpečnosti.
- Lampu nenaklánějte, umístěte ji plynule.
- V případě možného ohrožení bezpečnosti neumísťujte baterie nebo výrobky z baterií do blízkosti prostoru pro bezdrátové nabíjení.
-  Pouze pro použití v domácnosti.
-  Svítidlo třídy III.
- Všechny obrázky v této příručce jsou pouze orientační.

Záruční podmínky

Na nový výrobek zakoupený v prodejní síti Alza.cz se vztahuje záruka 2 roky. V případě potřeby opravy nebo jiného servisu v záruční době se obraťte přímo na prodejce výrobku, je nutné předložit originální doklad o koupi s datem nákupu.

Za rozpor se záručními podmínkami, pro který nelze reklamaci uznat, se považují následující skutečnosti:

- Používání výrobku k jinému účelu, než pro který je výrobek určen, nebo nedodržování pokynů pro údržbu, provoz a servis výrobku.
- Poškození výrobku přírodními podmínkami, zásahem neoprávněné osoby nebo mechanicky vinou kupujícího (např. při přepravě, čištění nevhodnými prostředky apod.).
- Přirozené opotřebení a stárnutí spotřebního materiálu nebo součástí během používání (např. baterií atd.).
- Působení nepříznivých vnějších vlivů, jako je sluneční záření a jiné záření nebo elektromagnetické pole, vniknutí kapaliny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, elektrostatický výboj (včetně blesku), vadné napájecí nebo vstupní napětí a nevhodná polarita tohoto napětí, chemické procesy, např. použité zdroje atd.
- Pokud někdo provedl úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace za účelem změny nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupené konstrukci nebo použití neoriginálních součástí.

EU prohlášení o shodě

Společnost Qingdao Yeelink Information Technology Co., Ltd., tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu YLCT03YL je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.



WEEE

Tento výrobek nesmí být likvidován jako běžný domovní odpad v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE - 2012/19/EU). Místo toho musí být vrácen na místo nákupu nebo předán na veřejné sběrné místo recyklovatelného odpadu. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete předejít možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s odpadem z tohoto výrobku. Další informace získáte na místním úřadě nebo na nejbližším sběrném místě. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může mít za následek pokuty v souladu s vnitrostátními předpisy.



Vážený zákazník,

ďakujeme vám za zakúpenie nášho výrobku. Pred prvým použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny a uschovajte si tento návod na použitie. Venujte osobitnú pozornosť bezpečnostným pokynom. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky k prístroju, obráťte sa na linku služieb zákazníkom.



www.alza.sk/kontakt

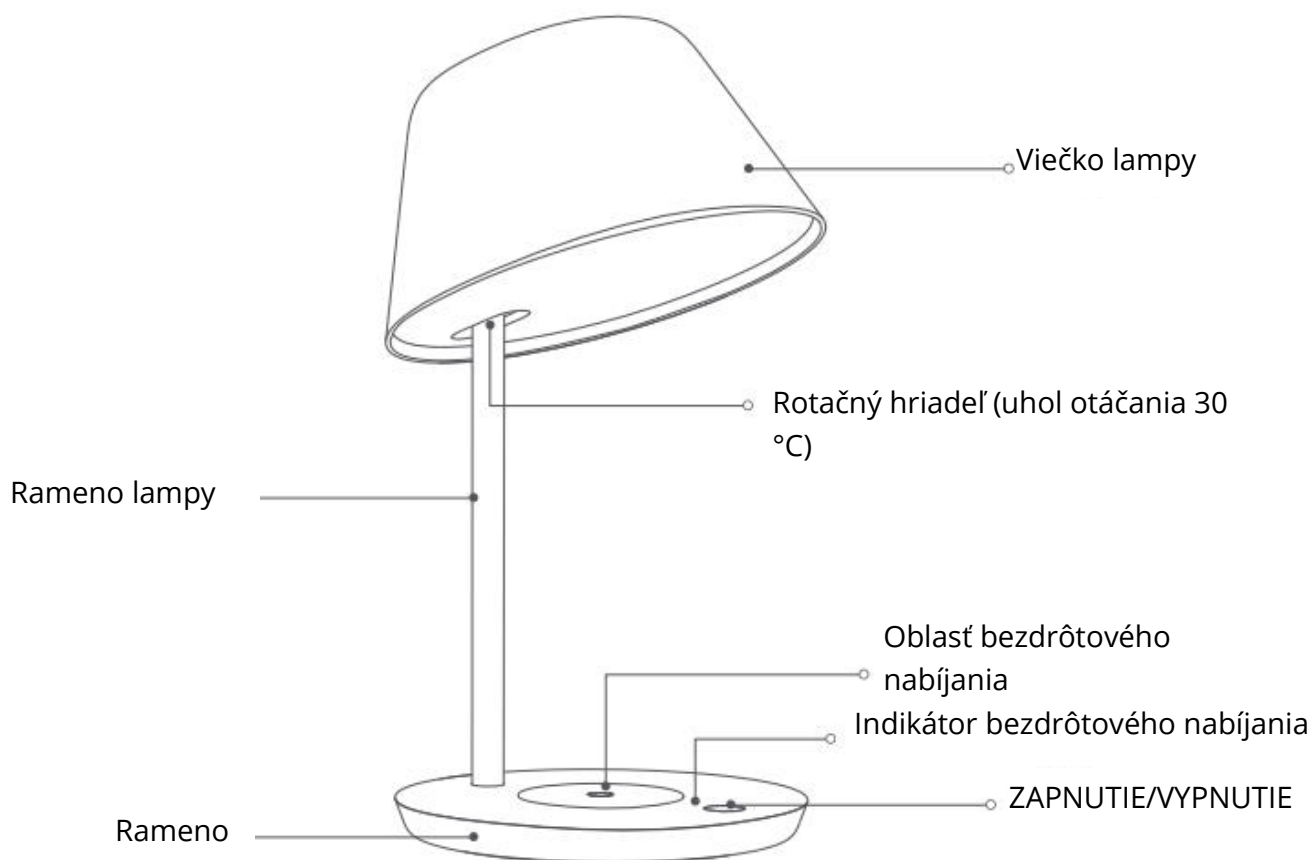


+421 257 101 800

Dovozca

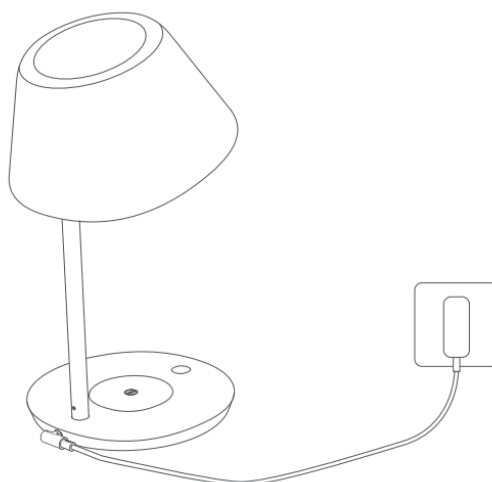
Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Popis produktu



Inštalácia

Zapojte konektor adaptéra do svorky DC a potom pripojte napájací zdroj.



Pokyny

Tlačidlo ON/OFF

1. Krátkym ťuknutím na tlačidlo ON/OFF výrobok zapnete alebo vypnete.
2. Keď je svetlo zapnuté, dlhým ťuknutím na tlačidlo ON/OFF môžete nastaviť teplotu farieb a jas. Ďalšie personalizované nastavenia sú k dispozícii v aplikácii Yeelight APP.
3. Keď je svetlo zapnuté, dvakrát ťuknite na tlačidlo ON/OFF, čím aktivujete režim časovača.

Ďalšie funkcie

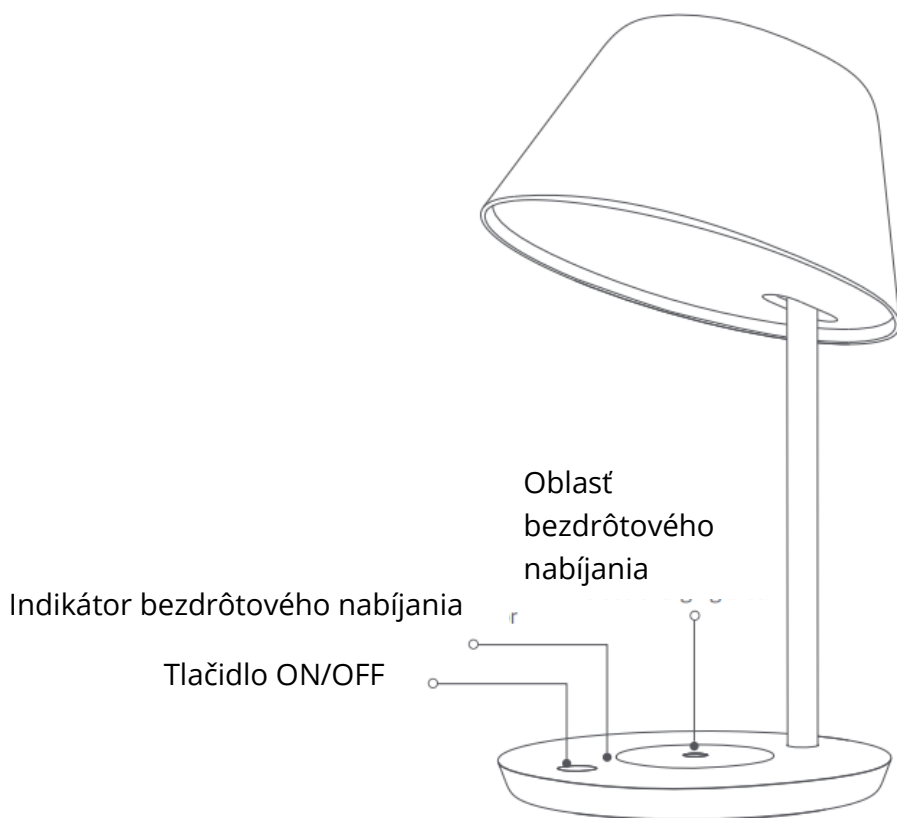
Nočný režim

Nastavte si v aplikácii vlastný nočný režim. Lampa sa automaticky zapne s príjemným nočným svetlom počas nastaveného obdobia nočného režimu. Ak sa tak nestane počas nastaveného obdobia, svetidlo sa vráti do predvoleného stavu uloženého v APP.

- Nočný režim je predvolene vypnutý. Aktivujte ho v aplikácii Yeelight APP.

Bezdrôtové nabíjanie

1. Keď je baterka pripojená k zdroju napájania pomocou originálneho adaptéra, indikátor bezdrôtového nabíjania trikrát zabliká.
2. Umiestnite mobilný telefón do oblasti bezdrôtového nabíjania. Keď svieti žltá kontrolka, mobilný telefón sa nabíja. Ak nie, nastavte telefón do správnej polohy.
3. Keď je telefón úplne nabitý, žltá kontrolka zhasne a bezdrôtové nabíjanie sa zastaví.



Indikátor stavu bezdrôtového nabíjania

Zapnutie napájania:	Indikátor trikrát zabliká
Nabíjanie:	Indikátor zapnutý
Nabíjanie je ukončené alebo sa nenabíja:	Indikátor vypnutý
Upozornenie na chybu:	Indikátor rýchlo bliká
Cudzí predmet:	Indikátor rýchlo bliká

03 Inteligentné ovládanie Apple HomeKit

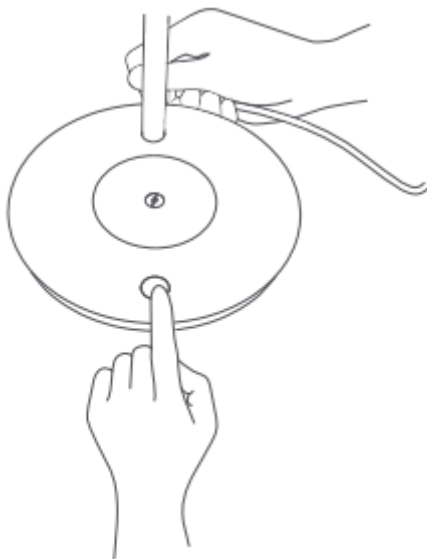
1. Otvorte aplikáciu Domov na iPhone alebo iPade.
2. Ťuknite na položku "Pridať príslušenstvo" a podľa pokynov v aplikácii naskenujte QR kód v používateľskej príručke alebo na základni výrobku, prípadne zadajte 8-miestny nastavovací kód nad QR kódom, aby ste aplikácii Apple Home umožnili prístup.
 - Skontrolujte, či je sieť Wi-Fi dostupná a či sa môžete normálne pripojiť na internet. Tento produkt nie je kompatibilný so sieťami 5G.
 - Na zabezpečenie správnej kompatibility so systémom HomeKit sa odporúča iOS 9 alebo novší.
 - Kódy HomeKit sú uvedené pod základňou lampy. Upozorňujeme, že na resetovanie sú zakaždým potrebné kódy HomeKit.

Apple je ochranná známka spoločnosti Apple LLC.

Ako resetovať

Ťuknite na tlačidlo ON/OFF a podržte ho a znova zasunúť konektor adaptéra do DC svorky, kým svetlo nedýcha, potom uvoľnite tlačidlo ON/OFF.

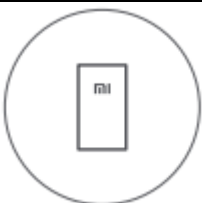
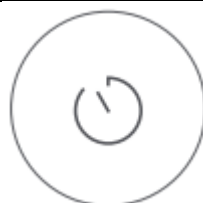
- Pred použitím svietidla v novom sieťovom prostredí ho resetujte.



Základné parametre

Názov:	Nočná lampa Yeelight Staria Pro
Menovitý príkon:	220 -220 V ~ 50/60 Hz 0,45 A
Menovitý výkon:	18 W (bezdrôtový nabíjací modul + LED moduly)
CRI:	Ra95
Vstupné údaje:	12V  1,5A 
Účinnok:	0.5
Bezdrôtové pripojenie:	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz
Číslo modelu:	YLCT03YL
Prevádzková teplota:	-10 ~ 35°C
Prevádzková vlhkosť:	0% - 85%RH
Teplota farieb:	2700 K-6000 K
Výstup bezdrôtového nabíjania:	10 W MAX
Vzdialenosť bezdrôtového nabíjania:	≤3,5 mm
Kompatibilné s:	Android 4.4 a iOS9.0 a novšie

Vlastnosti produktu

			
Nastaviteľná teplota farieb	Nastaviteľný jas	Útulné nočné svetlo	Detekcia cudzích objektov
			
Hlasové ovládanie	Personalizovaný plán	Inteligentný časovač	10 W rýchle nabíjanie

Varovanie

- Pred použitím výrobku skontrolujte napätie. Nesprávne napätie môže poškodiť výrobok a spôsobiť potenciálne bezpečnostné riziká.
- Svetelný zdroj obsiahnutý v tomto svietidle môže vymeniť len výrobca alebo jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikovaná osoba.
- Svetlo počas prevádzky produkuje teplo. Zabezpečte správne vetranie.
- Použitie neoriginálnych adaptérov môže spôsobiť poškodenie výrobku alebo ohrozenie bezpečnosti.
- Svietidlo nenakláňajte, ale umiestnite ho plynulo.
- V prípade možného ohrozenia bezpečnosti neumiestňujte batérie ani batériové výrobky do blízkosti priestoru bezdrôtového nabíjania.
-  Len na použitie v domácnosti.
-  Svietidlo triedy III.
- Všetky obrázky v tejto príručke slúžia len ako referenčné.

Záručné podmienky

Na nový výrobok zakúpený v predajnej sieti Alza.sk sa vzťahuje záruka 2 roky. V prípade potreby opravy alebo iného servisu v záručnej dobe sa obráťte priamo na predajcu výrobku, je nutné predložiť originálny doklad o kúpe s dátumom nákupu.

Za rozpor so záručnými podmienkami, pre ktorý nemožno reklamáciu uznať, sa považujú nasledujúce skutočnosti:

- Používanie výrobku na iný účel, než na ktorý je výrobok určený alebo nedodržiavanie pokynov pre údržbu, prevádzku a servis výrobku.
- Poškodenie výrobku živelnou pohromou, zásahom neoprávnenej osoby alebo mechanicky vinou kupujúceho (napr. pri preprave, čistení nevhodnými prostriedkami a pod.).
- Prirodzené opotrebovanie a starnutie spotrebného materiálu alebo súčastí počas používania (napr. batérií atď.).
- Pôsobenie nepriaznivých vonkajších vplyvov, ako je slnečné žiarenie a iné žiarenie alebo elektromagnetické pole, vniknutie kvapaliny, vniknutie predmetu, prepätie v sieti, elektrostatický výboj (vrátane blesku), chybné napájacie alebo vstupné napätie a nevhodná polarita tohto napätia, chemické procesy, napr. použité zdroje atď.
- Ak niekto vykonal úpravy, modifikácie, zmeny konštrukcie alebo adaptácie za účelom zmeny alebo rozšírenia funkcií výrobku oproti zakúpenej konštrukcii alebo použitie neoriginálnych súčastí.

EÚ prehlásenie o zhode

Spoločnosť Qingdao Yeelink Information Technology Co., Ltd., týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu YLCT03YL je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.



WEEE

Tento výrobok nesmie byť likvidovaný ako bežný domový odpad v súlade so smernicou EÚ o odpadových elektrických a elektronických zariadeniach (WEEE - 2012/19/EÚ). Namiesto toho musí byť vrátený na miesto nákupu alebo odovzdaný na verejné zberné miesto recyklovateľného odpadu. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu tohto výrobku, pomôžete predísť možným negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohli byť spôsobené nevhodným nakladaním s odpadom z tohto výrobku. Ďalšie informácie získate na miestnom úrade alebo na najbližšom zbernom mieste. Nesprávna likvidácia tohto typu odpadu môže mať za následok pokuty v súlade s vnútroštátnymi predpismi.



Kedves vásárló,

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Kérjük, az első használat előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat, és őrizze meg ezt a használati útmutatót a későbbi használatra. Fordítson különös figyelmet a biztonsági utasításokra. Ha bármilyen kérdése vagy észrevétele van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, forduljon az ügyfélvonalhoz.



www.alza.hu/kapcsolat

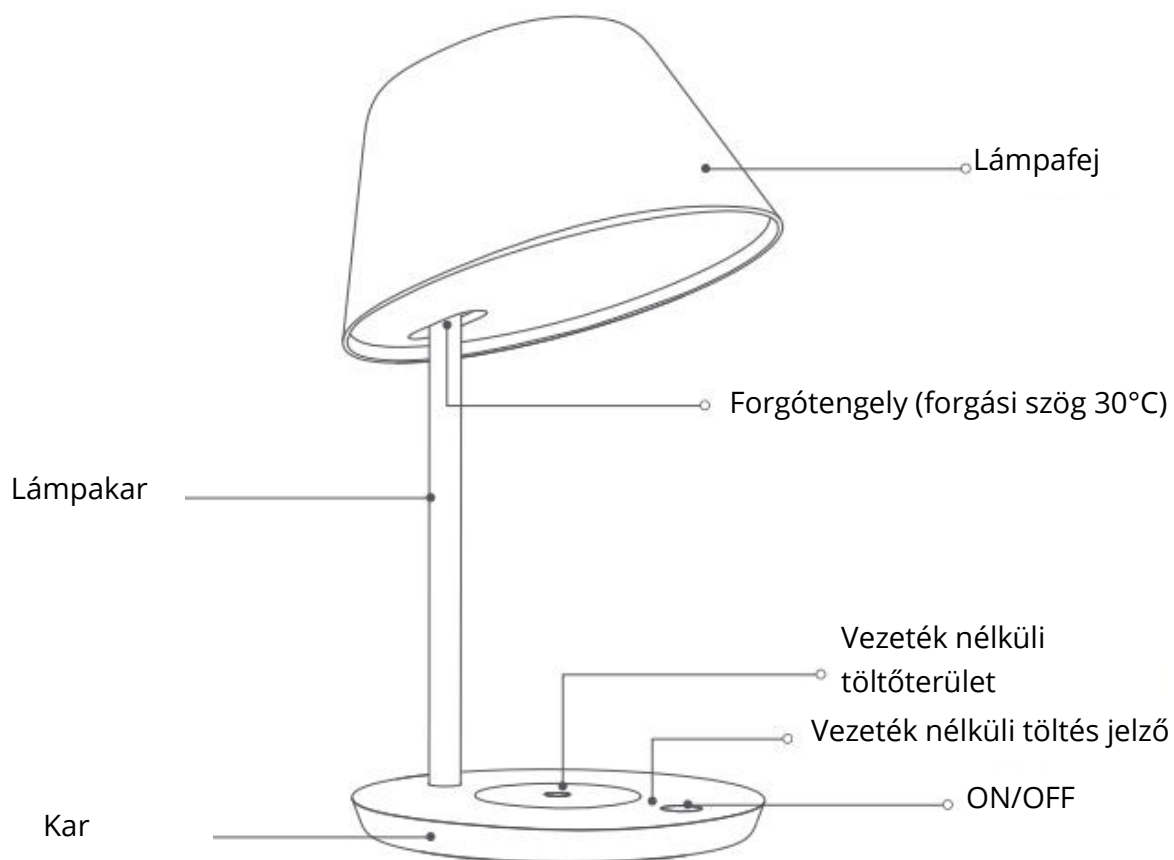


+36-1-701-1111

Importőr

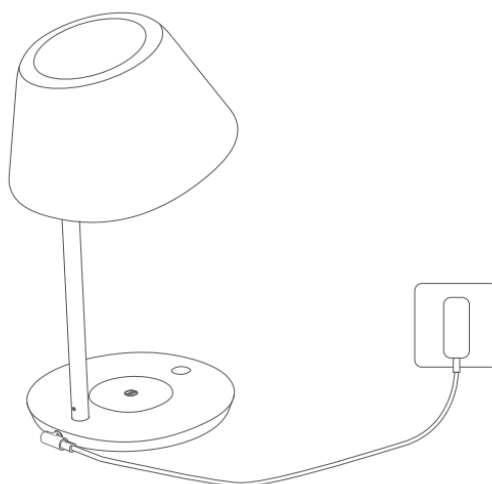
Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7, www.alza.cz

Termék leírása



Telepítés

Csatlakoztassa az adapter csatlakozóját az egyenáramú csatlakozóhoz, majd csatlakoztassa a tápellátást.



Utasítások

ON/OFF gomb

1. A termék bekapcsolásához vagy kikapcsolásához koppintson röviden a ON/OFF gombra.
2. Ha a fény be van kapcsolva, a színhőmérséklet és a fényerő beállítása a ON/OFF gomb hosszú koppintásával történik. További személyre szabott beállítások állnak rendelkezésre a Yeelight APP-ban.
3. Amikor a lámpa világít, koppintson kétszer a ON/OFF gombra az időzítő üzemmód aktiválásához.

További jellemzők

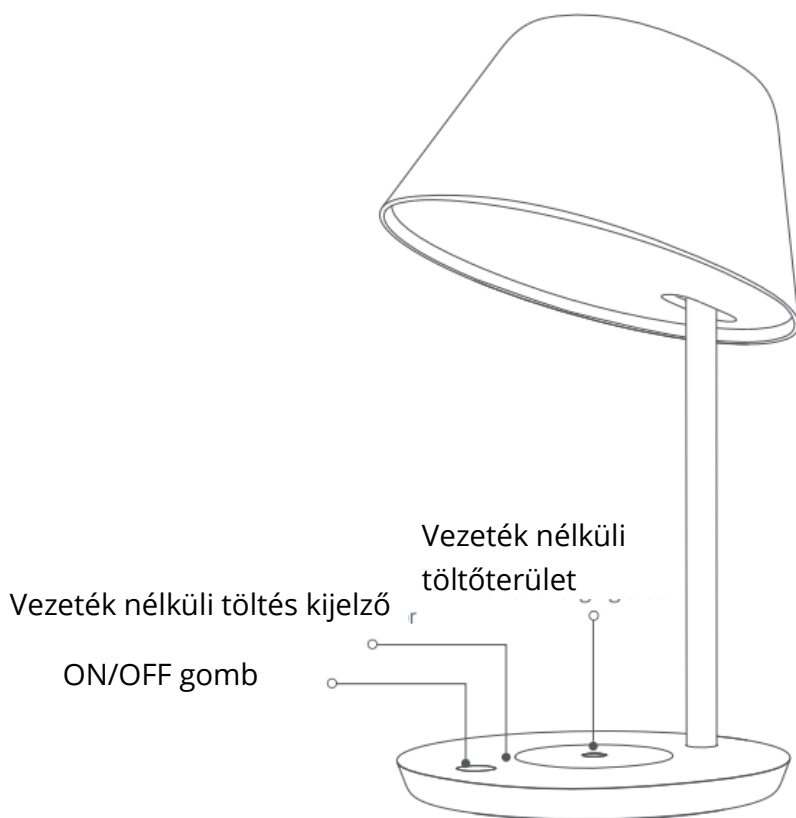
Éjszakai üzemmód

Állítsa be saját éjszakai üzemmódját az alkalmazásban. A lámpa az előre beállított éjszakai üzemmód időtartamában automatikusan bekapcsolódik a hangulatos éjszakai fénnel. Ha nem az előre beállított időszakban, a lámpa visszatér az APP-ban elmentett alapértelmezett állapotba.

- Az Éjszakai üzemmód alapértelmezés szerint ki van kapcsolva. Kérjük, aktiválja a Yeelight APP-ban.

Vezeték nélküli töltés

1. A vezeték nélküli töltés jelzője 3-szor villog, amikor a lámpa az eredeti adapterrel csatlakozik a tápegységhez.
2. Helyezze a mobiltelefont a vezeték nélküli töltőterületre. A mobiltelefon töltődik, ha a sárga jelzőfény világít. Ha nem, kérjük, állítsa a telefont a megfelelő pozícióba.
3. Ha a telefon teljesen feltöltődött, a sárga jelzőfény kialszik, és a vezeték nélküli töltés befejeződik.



Vezeték nélküli töltés állapotjelző

Bekapcsolás:	Jelzőfény 3-szor villog
Töltés:	Jelzőfény bekapcsolva
A töltés befejeződött vagy nem töltődik:	Kikapcsolt jelzőfény
Hiba figyelmeztetés:	A jelzőfény gyorsan villog
Idegen tárgy:	A jelzőfény gyorsan villog

03 Apple HomeKit intelligens vezérlés

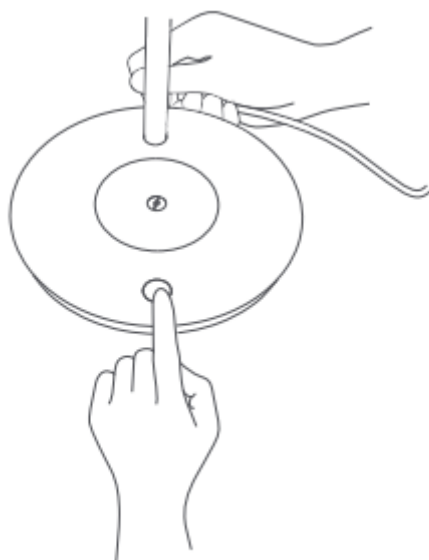
1. Nyissa meg a Home APP-ot iPhone vagy iPad készülékén
 2. Koppintson a "Tartozékok hozzáadása" lehetőségre, és kövesse az alkalmazásban található utasításokat, hogy beolvassa a használati útmutatóban vagy a termék alaplaján található QR-kódot, vagy adja meg a QR-kód feletti 8 számjegyű beállítási kódot, hogy az Apple Home alkalmazás hozzáférést kapjon.
- Győződjön meg róla, hogy a Wi-Fi hálózat elérhető, és normálisan hozzáférhet az internethez. Ez a termék nem kompatibilis az 5G hálózattal.
 - A megfelelő HomeKit-kompatibilitás biztosítása érdekében ajánlott az iOS 9 vagy annál magasabb verzió használata.
 - A HomeKit-kódok a lámpa talpa alatt vannak feltüntetve. Kérjük, vegye figyelembe, hogy a HomeKit kódok minden alkalommal szükségesek a visszaállításhoz.

Az Apple az Apple LLC védjegye.

Hogyan kell visszaállítani

Érintse meg és tartsa lenyomva az ON/OFF gombot, és dugja vissza az adapter csatlakozóját az egyenáramú csatlakozóba, amíg a fény lélegzik, majd engedje el az ON/OFF gombot.

- Kérjük, állítsa vissza a lámpát, mielőtt új hálózati környezetben használná.



Alapvető paraméterek

Név:	Yeelight Staria éjjeli lámpa Pro
Névleges bemenet:	220 -220V ~ 50/60Hz 0.45A
Névleges teljesítmény:	18W (vezeték nélküli töltőmodul +LED modulok)
CRI:	Ra95
Bemenet:	12V  1.5A 
Teljesítménytényező:	0.5
Vezeték nélküli kapcsolat:	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz
Modellszám:	YLCT03YL
Üzemi hőmérséklet:	-10 ~ 35°C
Működési páratartalom:	0% - 85% RH
Színhőmérséklet:	2700 K-6000 K
Vezeték nélküli töltés kimenet:	10W MAX
Vezeték nélküli töltési távolság:	≤3,5 mm
Kompatibilis a következőkkel:	Android 4.4 & iOS9.0 és újabb verziók

A termék jellemzői

			
Állítható színhőmérséklet	Állítható fényerő	Hangulatos éjjeli lámpa	Idegen tárgyak észlelése
			
Hangvezérlés	Személyre szabott ütemterv	Intelligens időzítő	10W-os gyors töltés

Figyelmeztetések

- A termék használata előtt ellenőrizze a feszültséget. A nem megfelelő feszültség károsíthatja a terméket és potenciális biztonsági kockázatot okozhat.
- A lámpatestben található fényforrást csak a gyártó vagy annak szervize, illetve hasonló képesítéssel rendelkező személy cserélheti ki.
- A lámpa működés közben hőt termel. Kérjük, gondoskodjon a megfelelő szellőzésről.
- Az eredetitől eltérő adapterek használata a termék károsodását vagy biztonsági kockázatot okozhat.
- Ne döntse meg a lámpát, hanem egyenletesen helyezze el.
- Ne helyezzen akkumulátort vagy akkumulátorterméket a vezeték nélküli töltési terület közelébe, mert az esetleges biztonsági kockázatot jelenthet.
-  Kizárólag háztartási használatra.
-  III. osztályú lámpatest.
- A jelen kézikönyvben látható összes kép csak referenciaként szolgál.

Jótállási feltételek

Az Alza.cz értékesítési hálózatában vásárolt új termékre 2 év garancia vonatkozik. Ha a garanciális időszak alatt javításra vagy egyéb szolgáltatásra van szüksége, forduljon közvetlenül a termék eladójához, a vásárlás dátumával ellátott eredeti vásárlási bizonylatot kell bemutatnia.

Az alábbiak a jótállási feltételekkel való ellentétnek minősülnek, amelyek miatt az igényelt követelés nem ismerhető el:

- A terméknek a termék rendeltetésétől eltérő célra történő használata, vagy a termék karbantartására, üzemeltetésére és szervizelésére vonatkozó utasítások be nem tartása.
- A termék természeti katasztrófa, illetéktelen személy beavatkozása vagy a vevő hibájából bekövetkezett mechanikai sérülés (pl. szállítás, nem megfelelő eszközökkel történő tisztítás stb. során).
- A fogyóeszközök vagy alkatrészek természetes elhasználódása és öregedése a használat során (pl. akkumulátorok stb.).
- Káros külső hatásoknak való kitettség, például napfény és egyéb sugárzás vagy elektromágneses mezők, folyadék behatolása, tárgyak behatolása, hálózati túlfeszültség, elektrosztatikus kisülési feszültség (beleértve a villámlást), hibás táp- vagy bemeneti feszültség és e feszültség nem megfelelő polaritása, kémiai folyamatok, például használt tápegységek stb.
- Ha valaki a termék funkcióinak megváltoztatása vagy bővítése érdekében a megvásárolt konstrukcióhoz képest módosításokat, átalakításokat, változtatásokat végzett a konstrukción vagy adaptációt végzett, vagy nem eredeti alkatrészeket használt.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

A Qingdao Yeelink Information Technology Co., Ltd. ezennel kijelenti, hogy az YLCT03YL típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.



WEEE

Ez a termék nem ártalmatlanítható normál háztartási hulladékként az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló uniós irányelvvel (WEEE - 2012/19 / EU) összhangban. Ehelyett vissza kell juttatni a vásárlás helyére, vagy át kell adni az újrahasznosítható hulladékok nyilvános gyűjtőhelyén. Azzal, hogy gondoskodik a termék megfelelő ártalmatlanításáról, segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. További részletekért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőponthoz. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásoknak megfelelően pénzbírságot vonhat maga után.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.



www.alza.de/kontakt



0800 181 45 44



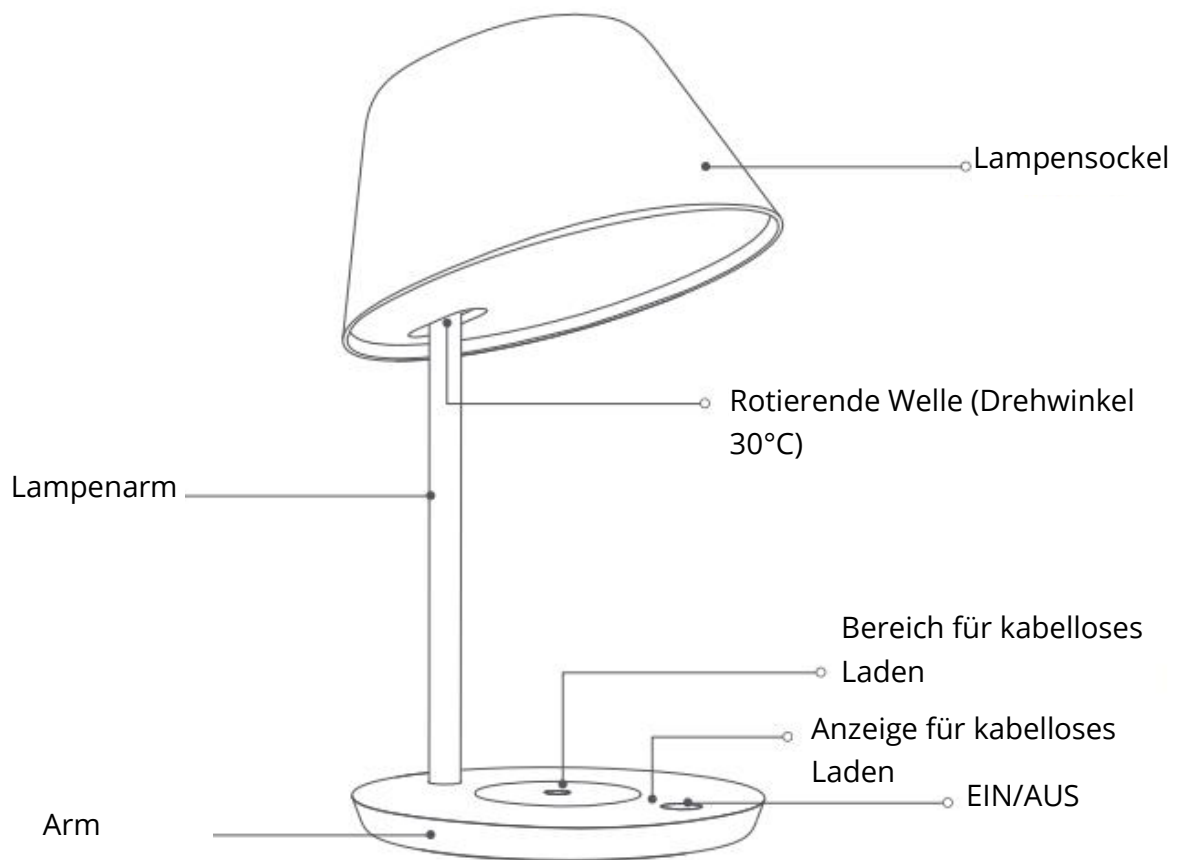
www.alza.at/kontakt



+43 720 815 999

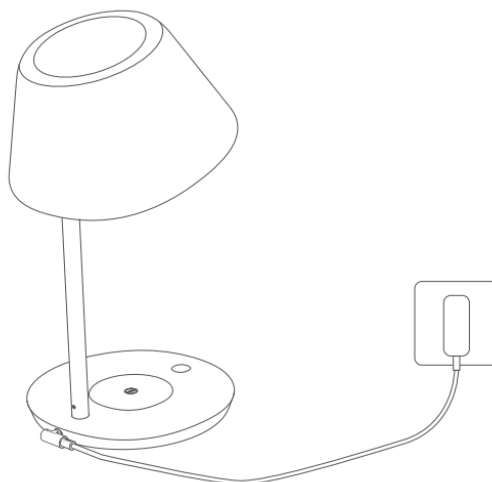
Lieferant Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7, www.alza.cz

Beschreibung des Produkts



Einrichtung

Stecken Sie den Stecker des Adapters in den Gleichstromanschluss, und schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an.



Anweisungen

ON/OFF-Taste

1. Tippen Sie kurz auf die Taste ON/OFF, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
2. Wenn das Licht eingeschaltet ist, können Sie durch langes Antippen der EIN/AUS-Taste die Farbtemperatur und Helligkeit einstellen. Weitere personalisierte Einstellungen sind in der Yeelight APP verfügbar.
3. Wenn das Licht eingeschaltet ist, tippen Sie zweimal auf die Taste ON/OFF, um den Timer-Modus zu aktivieren.

Weitere Merkmale

Nachtmodus

Stellen Sie Ihren eigenen Nachtmodus in der App ein. Die Lampe schaltet sich während der voreingestellten Nachtmodusperiode automatisch mit einem gemütlichen Nachtlcht ein. Wenn der voreingestellte Zeitraum nicht eingehalten wird, kehrt die Lampe in den in der APP gespeicherten Standardzustand zurück.

- Der Nachtmodus ist standardmäßig ausgeschaltet. Bitte aktivieren Sie ihn in der Yeelight APP.

Kabelloses Laden

1. Die Anzeige für das kabellose Aufladen blinkt 3 Mal, wenn die Lampe mit ihrem Originaladapter an das Stromnetz angeschlossen ist.
2. Legen Sie das Mobiltelefon in den kabellosen Ladebereich. Das Mobiltelefon wird geladen, wenn die gelbe Anzeige leuchtet. Wenn dies nicht der Fall ist, stellen Sie das Telefon bitte in die richtige Position.
3. Wenn das Telefon vollständig aufgeladen ist, erlischt die gelbe Kontrollleuchte und das kabellose Laden wird beendet.



Status der kabellosen Ladeanzeige

Einschalten:	Die Anzeige blinkt 3 Mal
Aufladen:	Blinker ein
Ladevorgang abgeschlossen oder nicht geladen:	Blinker aus
Fehlermeldung:	Die Anzeige blinkt schnell
Fremdkörper:	Die Anzeige blinkt schnell

03 Apple HomeKit Smart Control

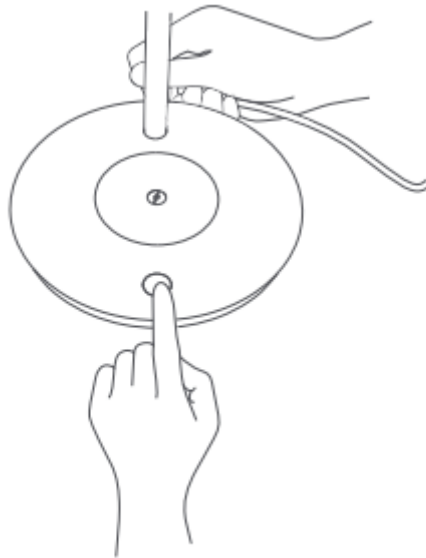
1. Öffnen Sie die Home APP auf Ihrem iPhone oder iPad
2. Tippen Sie auf "Zubehör hinzufügen" und folgen Sie den Anweisungen in der App, um den QR-Code in der Bedienungsanleitung oder auf der Produktbasis zu scannen oder geben Sie den 8-stelligen Einrichtungscode über dem QR-Code ein, um der Apple Home App Zugriff zu gewähren.
 - Stellen Sie sicher, dass das Wi-Fi-Netzwerk verfügbar ist und Sie normal auf das Internet zugreifen können. Dieses Produkt ist nicht mit dem 5G-Netzwerk kompatibel.
 - Um eine einwandfreie HomeKit-Kompatibilität zu gewährleisten, wird empfohlen, iOS 9 oder höher zu verwenden.
 - HomeKit-Codes sind unter dem Sockel der Lampe angegeben. Bitte beachten Sie, dass die HomeKit-Codes jedes Mal zum Zurücksetzen erforderlich sind.

Apple ist das Markenzeichen von Apple LLC.

Wie man zurücksetzt

Halten Sie die EIN/AUS-Taste gedrückt und stecken Sie den Stecker des Adapters wieder in den Gleichstromanschluss, bis das Licht leuchtet, und lassen Sie dann die EIN/AUS-Taste los.

- Bitte setzen Sie die Lampe zurück, bevor Sie sie in einer neuen Netzwerkumgebung verwenden.



Grundlegende Parameter

Name:	Yeelight Staria Nachttischlampe Pro
Nennleistung:	220 -220V ~ 50/60Hz 0,45A
Nennleistung:	18 W (kabelloses Lademodul +LED-Module)
CRI:	Ra95
Eingabe:	12V  1.5A 
Leistungsfaktor:	0.5
Drahtlose Verbindung:	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz
Modell Nr.:	YLCT03YL
Betriebstemperatur:	-10 ~ 35°C
Luftfeuchtigkeit im Betrieb:	0% - 85%RH
Farbtemperatur:	2700 K-6000 K
Kabellose Ladeleistung:	10W MAX
Kabellose Ladedistanz:	≤3,5mm
Kompatibel mit:	Android 4.4 & iOS9.0 und höher

Produktmerkmale

			
Einstellbare Farbtemperatur	Einstellbare Helligkeit	Gemütliches Nachtlicht	Erkennung von Fremdkörpern
			
Sprachsteuerung	Personalisierter Zeitplan	Intelligente Zeitschaltuhr	10W Schnellladung

Warnungen

- Prüfen Sie die Spannung, bevor Sie das Produkt verwenden. Eine falsche Spannung kann das Produkt beschädigen und ein Sicherheitsrisiko darstellen.
- Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ausgetauscht werden.
- Die Leuchte erzeugt während des Betriebs Wärme. Bitte sorgen Sie für ausreichende Belüftung.
- Die Verwendung von anderen Adaptern als den Originaladaptern kann zu Produktschäden oder Sicherheitsrisiken führen.
- Kippen Sie die Leuchte nicht, sondern stellen Sie sie gleichmäßig auf.
- Legen Sie keine Batterien oder Batterieprodukte in die Nähe des kabellosen Ladebereichs, da dies ein Sicherheitsrisiko darstellen könnte.
-  Nur für den Hausgebrauch.
-  Klasse III Leuchte.
- Alle in diesem Handbuch gezeigten Bilder dienen nur als Referenz.

Garantiebedingungen

Auf ein neues Produkt, das im Vertriebsnetz von Alza gekauft wurde, wird eine Garantie von 2 Jahren gewährt. Wenn Sie während der Garantiezeit eine Reparatur oder andere Dienstleistungen benötigen, wenden Sie sich direkt an den Produktverkäufer. Sie müssen den Originalkaufbeleg mit dem Kaufdatum vorlegen.

Als Widerspruch zu den Garantiebedingungen, für die der geltend gemachte Anspruch nicht anerkannt werden kann, gelten:

- Verwendung des Produkts für einen anderen Zweck als den, für den das Produkt bestimmt ist, oder Nichtbeachtung der Anweisungen für Wartung, Betrieb und Service des Produkts.
- Beschädigung des Produkts durch Naturkatastrophe, Eingriff einer unbefugten Person oder mechanisch durch Verschulden des Käufers (z.B. beim Transport, Reinigung mit unsachgemäßen Mitteln usw.).
- Natürlicher Verschleiß und Alterung von Verbrauchsmaterialien oder Komponenten während des Gebrauchs (wie Batterien usw.).
- Exposition gegenüber nachteiligen äußeren Einflüssen wie Sonnenlicht und anderen Strahlungen oder elektromagnetischen Feldern, Eindringen von Flüssigkeiten, Eindringen von Gegenständen, Netzüberspannung, elektrostatische Entladungsspannung (einschließlich Blitzschlag), fehlerhafte Versorgungs- oder Eingangsspannung und falsche Polarität dieser Spannung, chemische Prozesse wie verwendet Netzteile usw.
- Wenn jemand Änderungen, Modifikationen, Konstruktionsänderungen oder Anpassungen vorgenommen hat, um die Funktionen des Produkts gegenüber der gekauften Konstruktion zu ändern oder zu erweitern oder nicht originale Komponenten zu verwenden.

EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Qingdao Yeelink Information Technology Co. Ltd, dass die Funkanlage des Typs YLCT03YL der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.



WEEE

Dieses Produkt darf gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE - 2012/19 / EU) nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Stattdessen muss es an den Ort des Kaufs zurückgebracht oder bei einer öffentlichen Sammelstelle für wiederverwertbare Abfälle abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch eine unsachgemäße Abfallbehandlung dieses Produkts verursacht werden könnten. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde oder an die nächstgelegene Sammelstelle, um weitere Informationen zu erhalten. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann gemäß den nationalen Vorschriften zu Geldstrafen führen.

